



大会  
安全理事会

Distr.  
GENERAL

A/54/356\*  
S/1999/988\*  
17 September 1999  
CHINESE  
ORIGINAL: ENGLISH

大会  
第五十四届会议  
临时议程\*\* 项目 10  
秘书长关于联合国工作的报告

安全理事会  
第五十四年

1999 年 9 月 17 日

乌克兰常驻联合国代表给秘书长的信

谨随函附上由乌克兰总统列奥尼德·库奇马先生阁下倡议、于 1999 年 9 月 10 日至 11 日在乌克兰雅尔塔举行的“波罗的海－黑海合作:争取实现 21 世纪无分界线统一欧洲”国际会议高级与会者的联合声明。会议参加国代表团由国家元首率领的有亚美尼亚、阿塞拜疆、保加利亚、爱沙尼亚、芬兰、格鲁吉亚、匈牙利、拉脱维亚、立陶宛、摩尔多瓦共和国、波兰、罗马尼亚、斯洛伐克和乌克兰;由政府第一副总理率领的有俄罗斯联邦;由副总理率领的有捷克共和国;由外交部长率领的有希腊和土耳其;由高级官员率领的有丹麦、德国、挪威和瑞典。出席会议的还有欧洲安全与合作组织、欧洲委员会、北大西洋公约组织、黑海经济合作组织、波罗的海国家理事会、独立国家联合体的高级代表。

---

\* 由于技术上的理由重新印发。

\*\* A/54/150。

请将本函及其附件作为安全理事会文件和大会第五十四届会议临时议程项目10 “秘书长关于联合国工作的报告”的文件分发——选择在该项目下分发,是因为理解到上述联合声明与大会目前正在讨论的许多不同事项相关。

常驻代表

大使

沃洛德梅尔·叶利琴科(签名)

附 件

“波罗的海 - 黑海合作:  
争取实现 21 世纪无分界线统一欧洲”国际会议  
高级与会者的联合声明  
(1999 年 9 月 10 日至 11 日,雅尔塔)

参加国高级与会者于 9 月 10 日至 11 日参加“波罗的海 - 黑海合作:争取实现 21 世纪无分界线统一欧洲”国际会议。由列奥尼德·库奇马总统倡议举行的这次会议,本着 1997 年“国家共处和睦邻关系 - 欧洲安全和稳定的保障”维尔纽斯会议的精神召开。

高级与会者:

铭记建设繁荣统一的 21 世纪无分界线欧洲的历史需要;

强调政治、经济、环境、人道主义和安全领域的合作有助于实现一个安全、稳定和繁荣的波罗的海 - 黑海地区作为统一欧洲整体组成部分这一共同目标;

确认促进以国际法为基础的睦邻关系是实现这一目标的关键;

重申遵守《联合国宪章》的原则、欧安组织的准则和原则、法治和所有其他得到普遍公认的原则和价值观;

重申一切国家享有选择确保自己本国安全的手段固有权利;

重申促进和实施民主原则、经济自由和社会正义以及尊重人权,是建设 21 世纪新欧洲的最重要价值观之一;

宣布他们希望并有意:

促进波罗的海 - 黑海地区国家之间的双边和区域互惠合作,推动今后无分界线的欧洲安全结构;

共同努力在波罗的海-黑海地区解决和预防冲突及保护和平、安全和稳定;

促进执行《东南欧稳定公约》;

通过能源、运输、通讯、生态和其他领域的合办项目发展经济合作；

深化人道主义领域的合作,以便在欧洲一体化过程中确保民主传统和团结；

打击对稳定和安全的新威胁,诸如恐怖主义、非法移民、非法毒品和武器贩运；

彼此合作,加强各国参加欧洲和发展中的欧洲 - 大西洋结构的潜力。

高级与会者一致认为,在 21 世纪,波罗的海-黑海地区国家以其潜力应在无分界线的欧洲大陆发展和巩固民主、法治、经济繁荣和稳定方面发挥重要作用。

他们表示愿意本着 1997 年维尔纽斯和 1999 年雅尔塔会议的精神,保持波罗的海 - 黑海地区所有国家之间的高级别政治对话。

-----